

DE (Deutsch):Nur für den Innenbereich geeignet. Nicht in feuchten Räumen verwenden. Vor direkter Sonneneinstrahlung und extremen Temperaturen schützen. "Batterien von Kindern fernhalten". Nur Batterien des angegebenen Typs verwenden. Alte und neue Batterien nicht mischen. Bitte entsorgen Sie das Produkt und die Batterien gemäß den örtlichen Vorschriften.

EN (English):For indoor use only. Do not use in damp areas. Protect from direct sunlight and extreme temperatures. "Keep batteries out of reach of children". Use only the specified type of batteries. Do not mix old and new batteries. Please dispose of the product and batteries according to local regulations.

FR (Französisch):Uniquement pour usage intérieur. Ne pas utiliser dans des endroits humides. Protéger de la lumière directe du soleil et des températures extrêmes. "Gardez les piles hors de portée des enfants". Utilisez uniquement le type de piles spécifié. Ne mélangez pas les piles usagées et neuves. Veuillez éliminer le produit et les piles conformément aux réglementations locales.

ES (Spanish):Solo para uso en interiores. No usar en lugares húmedos. Protejase de la luz solar directa y de las temperaturas extremas. "Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños". Utilice únicamente el tipo de pila especificado. No mezcle pilas viejas y nuevas. Descarte el producto y las pilas de acuerdo con las normativas locales.

IT (Italianisch):Solo per uso interno. Non utilizzare in ambienti umidi. Proteggere dalla luce solare diretta e dalle temperature estreme. "Tenere le batterie fuori dalla portata dei bambini". Utilizzare solo il tipo di batterie specificato. Non mescolare batterie vecchie e nuove. Smaltire il prodotto e le batterie in conformità con le normative locali.

PT (Portugiesisch):Apenas para uso interno. Não utilize em locais húmidos. Proteja da luz solar direta e de temperaturas extremas. "Mantenha as baterias fora do alcance das crianças". Use apenas o tipo de pilhas especificado. Não misture pilhas velhas e novas. Descarte o produto e as baterias de acordo com as normas locais.

NL (Niederländisch):Alleen voor gebruik binnenshuis. Niet gebruiken in vochtige ruimtes. Bescherm tegen direct zonlicht en extreme temperaturen. "Houd batterijen buiten het bereik van kinderen". Gebruik alleen het gespecificeerde type batterijen. Meng oude en nieuwe batterijen niet. Gooi het product en de batterijen weg volgens de plaatselijke voorschriften.

PL (Polsisch):Tylko do użytku wewnątrz. Nie używać w pomieszczeniach wilgotnych. Chronić przed bezpośrednim działaniem promieni słonecznych i ekstremalnymi temperaturami. "Trzymaj baterie z dala od dzieci". Używaj tylko określonego typu baterii. Nie mieszać starych i nowych baterii. Proszę zutylizować produkt i baterie zgodnie z lokalnymi przepisami.

CZ (Tschechisch):Pouze pro vnitřní použití. Nepoužívejte ve vlhkých prostorech. Chrňte před přímým slunečním zářením a extrémními teplotami. "Baterie uchovávejte mimo dosah dětí". Používejte pouze uvedeny typ baterií. Nemíchejte staré a nové baterie. Produkt a baterie prosím likvidujte v souladu s místními předpisy.

HU (Ungarisch):Csak beltéri használatra alkalmas. Ne használja nedves helyiségekben. Óvja a közvetlen napfénytől és a szélsőséges hőmérsékletektől. "Tartsa az elemeket gyermekektől távol". Csak a megadott típusú elemeket használja. Ne keverje a régi és az új elemeket. Kérjük, az eszközét és az elemeket a helyi előírásoknak megfelelően semmisítse meg.

RO (Rumänisch):Doar pentru utilizare în interior. Nu folosiți în spații umede. Protejați de lumina directă a soarelui și de temperaturile extreme. "Țineți bateriile departe de copii". Folosiți doar tipul de baterii specificat. Nu amestecați bateriile vechi cu cele noi. Vă rugăm să aruncați produsul și bateriile conform reglementărilor locale.

BG (Bulgarisch):Само за вътрешна употреба. Не използвайте в мокри помещения. Пазете от пряка слънчева светлина и екстремни температури. "Дръжте батериите далеч от деца". Използвайте само посочения тип батерии. Не смесвайте стари и нови батерии. Моля, изхвърлете продукта и батериите според местните разпоредби.

SV (Schwedisch):Endast för inomhusbruk. Använd inte i fuktiga utrymmen. Skydda mot direkt solljus och extrema temperaturer. "Förvara batterier utom räckhåll för barn". Använd endast angivna batterityper. Blanda inte gamla och nya batterier. Vänligen kassera produkten och batterierna enligt lokala föreskrifter.

FI (Finnisch):Vain sisäkäyttöön. Älä käytä kosteissa tiloissa. Suojaa suoralla auringonvalolta ja ääriämpötiloilta. "Pidä paristot lasten ulottumattomissa". Käytä vain ilmoitettuja paristotyyppejä. Älä sekoita vanhoja ja uusia paristoja. Hävitä tuote ja paristot paikallisten määräysten mukaisesti.

DA (Dänisch):Kun til indendørs brug. Må ikke anvendes i fugtige rum. Beskyt mod direkte sollys og ekstreme temperaturer. "Opbevar batterier utilgængeligt for børn". Brug kun den angivne batteritype. Bland ikke gamle og nye batterier. Bortskaf produktet og batterierne i henhold til de lokale bestemmelser.

EL (Griechisch):Μόνο για εσωτερική χρήση. Μην το χρησιμοποιείτε σε υγρά δωμάτια. Προστατεύστε από το άμεσο ηλιακό φως και τις ακραίες θερμοκρασίες. "Κρατήστε τις μπαταρίες μακριά από παιδιά". Χρησιμοποιείτε μόνο τον τύπο μπαταρίας που αναφέρεται. Μην αναμειγνύετε παλιές και νέες μπαταρίες. Παρακαλώ απορρίψτε το προϊόν και τις μπαταρίες σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς.

HR (Kroatisch):Samo za upotrebu u zatvorenom prostoru. Ne koristite u vlažnim prostorijama. Zaštiti od izravne sunčeve svjetlosti i ekstremnih temperatura. "Držite baterije izvan dosegâ djece". Koristite samo navedenu vrstu baterija. Ne miješajte stare i nove baterije. Molimo odložite proizvod i baterije u skladu s lokalnim propisima.

SK (Slovakisch):Len na použitie v interiéri. Nepoužívajte vo vlhkých priestoroch. Chrňte pred priamym slnečným žiarením a extrémnymi teplotami. "Uchovávajte batérie mimo dosahu detí". Používajte iba uvedený typ batérií. Nemiešajte staré a nové batérie. Produkt a batérie zlikvidujte podľa miestnych predpisov.

SL (Slovenisch):Samo za notranjo uporabo. Ne uporabljajte v vlažnih prostorih. Zaščitite pred neposredno sončno svetlobo in ekstremnimi temperaturami. "Baterije hranite izvan dosegâ otrok". Uporabljajte le navedeno vrsto baterij. Ne mešajte starih in novih baterij. Izdelek in baterije odstranite v skladu z lokalnimi predpisi.

LT (Litausch):Tik naudoti patalpose. Nenaudoti drėgnose patalpose. Saugoti nuo tiesioginių saulės spindulių ir ekstremalių temperatūrų. "Laikykite baterijas vaikus nepasiekiamoje vietoje". Naudokite tik nurodyto tipo baterijas. Nemišykite senas ir naujas baterijas. Išmeskite produktą ir baterijas laikydamiesi vietinių taisyklių.

LV (Lettisch):Tikai uz iekšējai lietošanai. Nelietot mitrās telpās. Sargāt no tiešiem saules stariem un ekstrēmām temperatūram. "Glabājiet baterijas bērniem nepieejamā vietā." Izmantojiet tikai norādītā tipa baterijas. Nemišiet vecas un jaunās baterijas. Lūdzu, izmetiet izstrādājumu un baterijas saskaņā ar vietējiem noteikumiem.

ET (Estonisch):Ainult sisetingimustes kasutamiseks. Mitte kasutada niisketes ruumides. Kaitsita otsese päikesevalguse ja äärmulise temperatuuride eest. "Hoidke patareid lastele kättesaamatus kohas". Kasutage ainult märgitud tüüpi patareid. Ärge segage vanu ja uusi patareid. Palun kõrvaldage toode ja patareid vastavalt kohalikele eeskirjadele.

MT (Maltesisch):Għal użu gewvwa biss. Tuzax f'żoni umdi. Ipprotgji mill-espożizzjoni diretta għax-xemx u temperaturi estremi. "Żomm il-batteriji l'boġhod mit-fa". Uża biss it-tip ta' batteriji indikati. Tagħnirx batteriji godda u antikii. Jekk joġġbok, uża l-metodi lokali ta' rimi għat-qasim tal-produtt u l-batteriji.